

瘦

búng, đg ①弹指: **búng mấy cái vào má** 弹了几下脸; **búng tai** 弹耳朵 ②(用手指)旋转, 拧转: **búng đồng tiền** 转硬币 ③(排球用手指)传球: **Búng bóng cao lên cho đồng đội đập qua lưới.** 把球传高, 让队友扣过网。④(虾)弓身弹行

búng₂ đg 塞满嘴: **búng com** 满嘴的饭

búng báng d 腹水, 腹腔积水: **bị bệnh búng báng** 得了腹腔积水

búng ra sữa [口] 乳臭未干, 满脸稚气: **Mấy cậu mặt búng ra sữa mà góp những ý kiến hay đáo để.** 几个满脸稚气的青年竟能提出这么好的意见。

bụng d ①肚子, 腹腔, 腔膛: **đau bụng** 肚子痛; **chưa có một hột com nào vào bụng** 粒米未进肚; **bụng lò** 炉膛 ②心里, 心思, 心肠, 胸怀: **tốt bụng** 好心肠; **Có gì nói ngay, không để bụng.** 有什么马上说, 不搁在心里。

bụng bảo dạ đg 思忖, 思量, 心想: **Bụng bảo dạ phải cố gắng hơn nữa.** 心想要更加努力些。

bụng dạ d ①[口] 肚子, 肠胃(指消化系统): **bụng dạ cồn cào** 肠胃蠕动; **Bụng dạ không tốt, ăn khó tiêu.** 肚子不好, 吃了不消化。②心思, 心肠, 心胸, 肚量: **hiểu rõ bụng dạ nhau** 互相了解; **bụng dạ nhỏ nhen** 心胸狭窄

bụng dưới d 腹部, 小肚

bụng đói cật rét 饥寒交迫

bụng đói miệng khát 又饥又渴; 饥渴交加

bụng làm dạ chịu 自作自受; 自食其果

bụng nhụng t(肉) 软, 糜软: **miếng thịt bụng nhụng** 糜烂的肉

bụng ông đg 腹胀, 鼓腹

bụng thành minh gậy 力不从心

bụng trên d 上腹

bunker d ①地堡, 暗堡, 地下工事 ②钢桶

buộc đg ①捆, 绑, 束, 扎: **dây buộc tóc** 扎头绳 ②被迫, 不得不, 迫使: **buộc phải từ chức** 被迫辞职 ③强加: **không buộc một điều kiện nào cả** 不强加任何条件 **d** 束, 捆, 扎: **một buộc sợi** 一束纱

buộc chỉ chân voi 无济于事

buộc chỉ cổ tay 发誓不再犯; 指天为誓

buộc lòng t 不得已的, 不得不做的, 只好接受的, 勉强的: **buộc lòng phải nhận lời** 不得已答应

buộc tội đg 定罪: **Chứng cứ không đủ để buộc tội.** 证据不足以定罪。

buổi d 阴茎, 阳具

buổi d ①一天内的一段时间, 晌: **buổi sáng** 上午 ②时, 时候: **buổi chia tay** 分手时; **buổi đầu gặp gỡ** 初次见面的时候

buổi chiều d 下午

buổi đực buổi cái 三天打鱼两天晒网: **học tập buổi đực buổi cái** 学习上三天打鱼两天晒网

buổi giao thời d 过渡时期, 交替时期

buổi học d 学习时间, 上课时间

buổi họp d 会议期间

buổi mai d 清晨

buổi mới d 开始, 起初

buổi ngày d 白天

buổi sáng d 早上, 上午

buổi sau d 后来, 之后, 其后

buổi sớm d 早上, 上午

buổi tối d 晚上, 晚间

buổi trưa d 中午

buổi xuân xanh d 青年时期

buồm₁ d 帆: **thuận buồm xuôi gió** 一帆风顺

buồm₂ d 蒲草盖, 蒲草垫

buồm₃ đg(偷、抢后) 逃跑, 逃遁: **Bọn cướp đã buồm từ lúc nào.** 劫匪们跑掉了。

buồm câu d 副帆

buồm én d 三角帆

buồm lộng gió d 满帆